

Związek **EUROREGION „TATRY”** w Nowym Targu
ul. Jana III Sobieskiego 2
34-400 Nowy Targ
tel. +48 18 266 69 53, tel./fax+48 18 266 99 81
e-mail: euroregion.tatry@pro.onet.pl



www.euroregion-tatry.eu

Združenie **EUROREGIÓN TATRY**
Hradné námestie 30
060 01 Kežmarok
Tel., fax: 00421 / 52 / 4523913
e-mail: info@euroregion-tatry.sk



www.euroregion-tatry.sk

z a p r o s z e n i e
p o z v á n k a



**XXIII TRANSGRANICZNY KONGRES
EUROREGIONU „TATRY”**

**XXIII. CEZHRANIČNÝ KONGRES
EUROREGIÓNU „TATRY”**

P R O G R A M

- 9.30 – 10.00 Rejestracja uczestników
10.00 – 10.15 Otwarcie Kongresu
Bogusław Waksmundzki – Przewodniczący Rady Związku Euroregion „Tatry”
Ján Ferenčák – Przewodniczący Rady Związku Euroregionu Tatry
Grzegorz Niezgoda – Burmistrz Miasta i Gminy Szczawnica
- 10.15 – 10.30 Podjęcie Uchwały Nr 1 w sprawie:
przyjęcia Regulaminu obrad XXIII Kongresu Euroregionu „Tatry”
- Przyjęcie porządku obrad
- 10.30 – 11.30 Informacja na temat działalności Związku Euroregion „Tatry” w roku 2017
– *Bogusław Waksmundzki – Przewodniczący Rady Związku Euroregion „Tatry”*
- Informacja na temat działalności Związku Euroregionu Tatry w roku 2017
– *Ján Ferenčák – Przewodniczący Rady Związku Euroregionu Tatry*
- Informacja na temat działalności Europejskiego Ugrupowania Współpracy Terytorialnej TATRY z o.o. w roku 2017
– *Agnieszka Pyszowska – Dyrektor EUWT TATRY z o.o.*
- Dyskusja
- 11.30 – 11.45 *Przerwa*
- 11.45 – 12.00 Realizacja projektów parasolowych przez Związek Euroregion „Tatry” w ramach Programu Interreg V-A Polska-Słowacja 2014-2020
– *Michał Stawarski – Dyrektor Biura Związku Euroregion „Tatry”*
- 12.00 – 12.15 Informacja na temat wspólnego polsko-słowackiego strategicznego projektu Euroregionu „Tatry” *Historyczno-kulturowo-przyrodniczy szlak wokół Tatr*
– *Agnieszka Pyszowska – Dyrektor EUWT TATRY z o.o.*
– *Stefan Bielek – Przewodniczący Zgromadzenia EUWT TATRY z o.o.*
- Dyskusja
- 12.15 – 12.45 Ogłoszenie wyników czwartej edycji Konkursu o Nagrodę im. *Petera Buriana dla najlepiej współpracujących samorządów – członków Euroregionu „Tatry”* oraz wręczenie pamiątkowych statuetek
- 12.45 – 13.00 Podjęcie Uchwały Nr 2 w sprawie: *kontynuacji Konkursu o Nagrodę im. Petera Buriana dla najlepiej współpracujących samorządów – członków Euroregionu „Tatry”*
- 13.00 – 13.15 Podsumowanie i zamknięcie obrad Kongresu
- 13.30 *Obiad*

RADA ZWIĄZKU EUROREGION „TATRY”
oraz
RADA ZDRUŻENIA EUROREGION TATRY

RADA ZVÄZKU EUROREGION „TATRY”
a
RADA ZDRUŽENIA EUROREGION TATRY

serdecznie zaprasza na
Vás pozývajú na

XXIII TRANSGRANICZNY KONGRES EUROREGIONU „TATRY”,

XXIII. CEZHRAŇIČNÝ KONGRES EUROREGIONU "TATRY",

który odbędzie się dnia **30 stycznia 2018 r.**
w Dworcu Gościńnym w Szczawnicy, ul. Park Górny 7.

który sa uskutoční dňa **30. januára 2018**
v Dworcu Gościńnym w Szczawnicy, ul. Park Górny 7.

Przewodniczący
Rady Związku Euroregion „Tatry”
Bogusław Waksmundzki

Predsaeda Rady Zdrúženia
Euroregion Tatry
Ján Ferenčák

Prosimy o potwierdzenie udziału w terminie do 23.01.2018 r.
tel. 18 26 699 81 lub e-mail: euroregion.tatry@pro.onet.pl

Prosíme o potvrdenie Vašej účasti do 23. 01. 2018
tel. 00421/52/4523913, alebo e-mail: info@euroregion-tatry.sk

P R O G R A M

- 9.30 – 10.00 Registrácia účastníkov
- 10.00 – 10.15 Otvorenie Kongresu
Bogusław Waksmundzki – predseda Rady Zväzku Euroregion „Tatry”
Ján Ferenčák – predseda Rady Zdrúženia Euroregion Tatry
Grzegorz Niezgoda – primátor mesta a Gminy Szczawnica
- 10.15 – 10.30 Prijatie Uznesenia č. 1 vo veci: *schválenie Rokovacieho poriadku XXIII. Kongresu Euroregion „Tatry”*
- Schválenie programu rokovania Kongresu
- 10.30 – 11.30 Informácia na tému činnosti Zväzku Euroregion „Tatry” v roku 2017
– *Bogusław Waksmundzki – predseda Rady Zväzku Euroregion „Tatry”*
- Informácia na tému činnosti Zdrúženia Euroregion Tatry v roku 2017
– *Ján Ferenčák – predseda Rady Zdrúženia Euroregion Tatry*
- Informácia na tému činnosti Európskeho zoskupenia územnej spolupráce TATRY s r. o. v roku 2017
– *Agnieszka Pyszowska – riaditeľka EZÚS TATRY s r. o.*
- Diskusia
- 11.30 – 11.45 *Prestávka*
- 11.45 – 12.00 Realizácia strešných projektov Zväzkom Euroregion „Tatry” v rokoch 2014 – 2022 v rámci Programu cezhraničnej spolupráce Interreg V – A Poľsko – Slovensko
– *Michał Stawarski – riaditeľ kancelárie Zväzku Euroregion „Tatry”*
- 12.00 – 12.15 Informácia na tému spoločného poľsko – slovenského strategického projektu Euroregionu „Tatry” *Historicko – kultúrne – prírodná cesta okolo Tatier*
– *Agnieszka Pyszowska – riaditeľka EZÚS TATRY s r. o.*
– *Stefan Bielek – predseda EZÚS TATRY s r. o.*
- Diskusia
- 12.15 – 12.45 Vyhlasenie výsledkov štvrtého kola Súťaže o Cenu Petra Buriana pre najlepšie spolupracujúce samosprávy – členov Euroregionu „Tatry” a odovzdanie pamätných sošiek.
- 12.45 – 13.00 Prijatie Uznesenia č. 2 vo veci: *pokračovanie Súťaže o cenu Petra Buriana pre najlepšie spolupracujúce samosprávy – členov Euroregionu „Tatry”*
- 13.00 – 13.15 Zhnutie a ukončenie Kongresu
- 13.30 *Obed*